



Якщо ви
залишилися

Почитані
відомості

«Құқықтық мәртебесін күшетту керек»

Солтүстік облыстарда мемлекеттік тілдің қолданылу аясы оңтүстік өнімден салыстырында тар екені бәрімізге белгілі. Дербес мемлекет ретінде өмір сүріп жатқан он үш жылдық ішінде оң өзгерістер болмады емес, болды. Мәселен, солтүстіктің төріндегі Қызылжарда кеңестік кезеңде жалғыз қазақ мектеп-интернаты болса, осы күні қазақ тілді білім ошақтарының саны алтыға жетті. Осы уақыт ішінде Павлодар облысында қандай он өзгерістер болды? Шешімін күтіп түрлі қандай мәселе бар? Осы және басқа да сауалдарға Павлодар облыстық «Қазақ тілі» қоғамының төрағасы Мұрат МҰСАЙБЕКҰЛЫ жауп береді.



— Жақында Астанада халықаралық «Қазақ тілі» қоғамының төртінші құрылтайты өтпекші екен. Павлодар облысының өкілдері осы жында қандай мәселе көтермекші?

— Халықаралық «Қазақ тілі» қоғамының құрылғанына 15 жыл толып отыр. Осы уақыт ішінде біраз шаруандың басы қайырылды. Елімізде 1997 жылды қабылданған «Тіл туралы» заңдан басқа тілдің қолдану аясын кеңейтуге арналған бірқатар бағдарламалар қабылданды. Со-пардың ішіндегі сүбелісі — 2001-

2010 жылдарға арналған бағдарлама. Осы бағдарлама аясында біраз шаруа тындыруға негіз бар. Бір қараған адамға мемлекеттік тілді дамытуға арналған ресми құжат жетіп артылатын сияқты. Мәселе олардың санында емес, сапасында болып отыр. Соңғы 5-6 жыл көлеміндегі тәжірибелер мемлекеттік тілге қатысты заңды қүшеттіді талап етеді. Десек те, күні бүгінге дейін қолданыстағы «Тіл туралы» Заң және түрлі бағдарламалар қаншалықты жүзеге асуда? Осы жағын ойластырып көрдік пе? Іс-қағаздарын мемлекеттік тілде жүргізу талабы қаншалықты орындалуда? Осыны саралап, зерттеп көрген адам бар ма? Мемлекеттік үйімдарда қазақ тілін қолдану, дамыту сын көтермейді. Осыдан 3-4 жыл бұрын министрліктер мен түрлі ведомстворалар қазақ тілін оқытып-үрететін арнасты курстар ашқан болатын. Бастапқыда тәуір қарын алғанымен, кейін бұл жоба да қожырады. Мемлекеттік үйімдарда тілдің дамымай отырганы жасырын емес. Іс-қағаздарды қазақша жүргізуі мекеме басшылары аудару деп түсінеді. Кез келген мекемеге барсан, аударма белімін ашып қойған, аударма белімін үстап тұруға жағдайы жоқтар тілмаш алушмен шектеледі. Ол тілмаштардың аудармасы да ала-құла, шала саутты. Тілді бүйтіп қорлауға болмайды. Қазақша іс-қағаздарын саутты жүргізе алмаса, несие әүреленеді. Өздерінің білесіндер, біздің облыста мемлекеттік тілді дамытуға негізделген біршама бағдарлама жұмысы істеп жатыр. Олардың қата-рында «Алтын тіл», «Ана тілі» сиякты жобалар бар. Астанада өттін басқосуда біз көтергелі отырган негізгі мәселе «Қазақ тілі» қоғамына қатысты. «Қазақ тілі» қоғамы — қоғамдық үйім. Қоғамдық үйім болса да, тілге жанашыр бірден-бір үйім. Соңдықтан үйімнің мәртебесін, құқығын көтеру керек. Құқықтық мәртебе бізге мемлекеттік органдармен арапасып, қоян-

қолтық жұмыс істеу үшін қажет. Былайша айтқанда, үйіммен сана-сып шаруа істейтіндей, оларға біз үйіп атетіндең деңгейге жету жағын ойластырыбын мезгіл жетті.

— Кезінде баспасөзде «қазақ елінде, қазақ жерінде түрлі, «Қазақ тілі» қоғамын құрғанымыз қалай?» деген пікір де болған. Шынында да осы қоғам — көрек қоғам ба?

— Эрине, көрек қоғам. Біздің елді Өзбекстан сияқты елмен, Балтық бойы мемлекеттерімен салыстыруға келмейді. Олар қазіргі деңгейге радикалды жолмен жеткендер. Кеңес кезінде біз кімді қабылдамадық? Ол кездің саясаты қалай жүзеге асқанын бәріміз білеміз. Сондықтан, бізге даңғаза айқайдан нақты іске қосын аблаз. «Қазақ тілі» қоғамын «жұмыс істемейді» деп кінелаушылар көп. Қолымызда құқықтық мәртебеміз жоқ болған соң, өзгелерге сезімізді қалай өткізмелі? Қазақ тілінің мәселеңін өзімізден басқа ешкім шешпейді. Алдымен өзімізді, жогарыда отырган қандастарымыздың тілін қазақша сыйндырып алайық. Содан кейін өзге үлт өкіліне талап қоянық. Қазақстаннан кететіндер кетіп болған, көшетіндері көшпін кеткен. Қалғандары — осы елмен, осы жермен тағдырласпсыз деп қалып отыргандар. Мысалы, біз Үкіметтен көктын да алып жатқан жоқтыз. Бізді ешкім қаржыланырдырмайды. Еліміздің түкпір-түкпіріндегі қоғамдарда білікті мамандар отыр. Со-пардың қабілет-қарымын пайдалану қажет. Біздің қоғамды терминология, ономастика шаруаларына араластырын. Одан біз бас тартпаймыз. Мәселен, жергілікті жерде осы салға байланысты қаншама мәселе бар. Облыстық әкімшілік жаңынан құрылған Тілдерді дамыту департаментімен бірлесе отырып, біраз шаруа тындыруға болады. Егер біздің айрый-беделіміз ақсал жатса, оны құқықтық мәртебеміздің жоқтығынан деп түсіну көрек.

— Сонда қалай күн көріп отырысыздар!

— Біз «Қазақ тілі» қоғамы жаңынан тілмаштар даярлайтын ақылы курс ашып қойдық. Күні бүгінге дейін 7 топ дайындал шығардық. Кейде демеушілік көрсететін мекемелер болып қалады. Өткен жылы облыстық кеден департамент қаржылай қолышын берген-ди. Тапқан азын-аулақ қаржы есебінен айна бір рет «Тілтаным» деген журнал шығарып отырмыз, «Ертіс дидары» деген газеттіміз де бар.

— Солтүстік әйрідегі тіл проблемасын шешудің бір жолы — оралмандарды тарту. Павлодар облысына олардың қоныстануы қандай деңгейде?

— Тоқсанында жылдардың басында Монғол жерінен көп қанда-сымыз келді. Ол кезде қазіргідей емес, тіл мәселеңін сіресіп түрған кезі еді ғой. Қебі тіл білмегендіктен қалаларға шоғырлана алмады, амалсыздан ауылдарға кетіп қалды. Жергілікті жерге бейімделе апманандарды қантуға мәжбүр болды. Қазір квота арқылы келген оралмандарды үй-жаймен, жұмыспен қамтамасыз етуге күш салып жатырмыз. Кейде сирттін келген ағайындар қоныстанған ауылдарда, қалаларда қазақша мектеп болмай, ба-лаларының қиналып қалатын кезі болады. Қазір Павлодар қаласында 5 қазақ мектебі бар. Осы 5 қазақ мектебінің өзі де қазақша білім алғысы келетіндердің бәрін қабылдай алмай отыр. Өйткені, күн өткен сайын қазақша білім алғысы келетіндер көбейе түсude. Жергілікті басшылық осы мәселең ескере жүрер деген үміттеміз. Әңгімеміздің со-нында баса айтып келетін бір мәселе — бізге тіл проблемасын ешкім шешіп бере қоймайды. Бастама, ынта өзімізден шығуы қажет. Парламенттің жана құрамына енген халық қалаулары осы жағын естен шығармаса екен.

Сұхбаттасқан
Гүлзат ТАБЫН.